

**MEMORIAL**  
Journal Officiel  
du Grand-Duché de  
Luxembourg



**MEMORIAL**  
Amtsblatt  
des Großherzogtums  
Luxemburg

**RECUEIL ADMINISTRATIF ET ECONOMIQUE**

**B — N° 93**

**19 novembre 2009**

**S o m m a i r e**

<b>Arrêté ministériel du 27 octobre 2009 portant répartition entre les communes et les autres propriétaires de bois des frais de gestion des bois soumis au régime forestier réduits pour l'exercice 2006 .....</b>	<b>page 1498</b>
<b>Administration de la navigation aérienne – Examens de promotion en 2010 .....</b>	<b>1503</b>
<b>Conseil d'administration du Centre de Musiques Amplifiées – Nominations .....</b>	<b>1503</b>
<b>Liste officielle des fonds de pension sous forme de société d'épargne-pension à capital variable (SEPCAV) et d'association d'épargne-pension (ASSEP) soumis à la surveillance de la Commission de Surveillance du Secteur Financier conformément à la loi du 13 juillet 2005 ....</b>	<b>1504</b>
<b>Magistrature – Nominations .....</b>	<b>1515</b>
<b>Ministère de la Famille et de l'Intégration – Service pour personnes handicapées – Agréments ...</b>	<b>1515</b>
<b>Ministère de la Santé – Commission consultative pour l'ostéodensitométrie – Nomination .....</b>	<b>1516</b>
<b>Santé – Art de guérir .....</b>	<b>1516</b>

**Arrêté ministériel du 27 octobre 2009 portant répartition entre les communes et les autres propriétaires de bois des frais de gestion des bois soumis au régime forestier redus pour l'exercice 2006.**

*Le Ministre du Développement durable et des Infrastructures,*

Vu la loi du 5 juin 2009 portant a) création de l'Administration de la nature et des forêts b) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'Etat c) abrogation de la loi modifiée du 4 juillet 1973 portant réorganisation de l'administration des Eaux et Forêts;

Considérant que les frais de gestion de bois pour l'exercice 2006 à répartir entre les communes et les établissements publics s'élèvent à 2.963.920,05 (deux millions neuf cent soixante-trois mille neuf cent vingt virgule cinq) euros;

Arrête:

**Art. 1<sup>er</sup>.** La somme de deux millions neuf cent soixante-trois mille neuf cent vingt virgule zéro cinq euros sera remboursée par les communes et établissements publics intéressés, à titre de participation aux frais de gestion des bois soumis au régime forestier pour l'exercice 2006, à la Trésorerie de l'Etat suivant l'état de répartition ci-après.

**Art. 2.** Le présent arrêté sera publié au Mémorial.

Luxembourg, le 27 octobre 2009.

*Le Ministre délégué au Développement durable  
et aux Infrastructures,*  
**Marco Schank**

<b>FRAIS DE GESTION 2006</b>	<b>Traitements des chefs de cantonnement</b>	<b>Traitements des préposés forestiers</b>	<b>Total des frais de gestion</b>
<b>FORETS COMMUNALES</b>			
<b>Cantonement de DIEKIRCH</b>			
Tandel (anc. Bastendorf + Fouhren)	4.857,37 €	29.512,50 €	34.369,87 €
Beaufort	4.715,32 €	28.649,45 €	33.364,77 €
Bech	4.998,74 €	30.371,44 €	35.370,18 €
Berdorf	5.740,13 €	34.876,01 €	40.616,14 €
Bettendorf	3.638,14 €	22.104,69 €	25.742,83 €
Bourscheid	90,82 €	551,79 €	642,61 €
Consdorf	7.208,95 €	43.800,31 €	51.009,26 €
Diekirch	5.034,45 €	30.588,42 €	35.622,87 €
Echternach	7.784,66 €	47.298,22 €	55.082,88 €
Ermsdorf	3.460,66 €	21.026,34 €	24.487,00 €
Erpeldange	1.231,90 €	7.484,81 €	8.716,71 €
Ettelbruck	5.079,34 €	30.861,19 €	35.940,53 €
Feulen	124,81 €	758,35 €	883,16 €
Medernach	4.658,78 €	28.305,90 €	32.964,68 €
Nommern	9.083,30 €	55.188,52 €	64.271,82 €
Putscheid	24,12 €	146,57 €	170,69 €
Reisdorf	3.749,07 €	22.778,67 €	26.527,74 €
Rosport	5.205,19 €	31.625,81 €	36.831,00 €
Schieren	4.487,52 €	27.265,40 €	31.752,92 €
Vianden	4.083,58 €	24.811,11 €	28.894,69 €
Waldbillig	2.294,03 €	13.938,12 €	16.232,15 €
<b>TOTAL</b>	<b>87.550,88 €</b>	<b>531.943,62 €</b>	<b>619.494,50 €</b>
<b>Cantonement de GREVENMACHER</b>			
Betzdorf	7.171,83 €	43.574,77 €	50.746,60 €
Biwer	6.266,73 €	38.075,56 €	44.342,29 €
Bous	3.491,75 €	21.215,28 €	24.707,03 €
Burmerange	744,48 €	4.523,34 €	5.267,82 €
Dalheim	5.064,50 €	30.771,02 €	35.835,52 €
Flaxweiler	5.985,78 €	36.368,55 €	42.354,33 €
Grevenmacher	8.723,47 €	53.002,28 €	61.725,75 €

**FRAIS DE GESTION 2006**

**FORETS COMMUNALES**

	Traitements des chefs de cantonnement	Traitements des préposés forestiers	Total des frais de gestion
Junglinster (anc. com. Rodenbourg)	3.162,25 €	19.213,26 €	22.375,51 €
Lenningen	4.845,35 €	29.439,51 €	34.284,86 €
Manternach	3.363,13 €	20.433,80 €	23.796,93 €
Merttert	3.565,44 €	21.662,97 €	25.228,41 €
Mompach	6.488,73 €	39.424,38 €	45.913,11 €
Mondorf	1.492,97 €	9.071,00 €	10.563,97 €
Schengen	2.250,42 €	13.673,14 €	15.923,56 €
Remich	3.242,22 €	19.699,18 €	22.941,40 €
Stadtbredimus	3.323,86 €	20.195,17 €	23.519,03 €
Waldbredimus	1.585,57 €	9.633,66 €	11.219,23 €
Wellenstein	1.364,54 €	8.290,72 €	9.655,26 €
Wormeldange	4.476,65 €	27.199,32 €	31.675,97 €
<b>TOTAL</b>	<b>76.609,67 €</b>	<b>465.466,91 €</b>	<b>542.076,58 €</b>

**Cantonnement de LUXEMBOURG-EST**

Bettembourg	5.371,77 €	32.637,92 €	38.009,69 €
Contern (prop + usufruit)	2.947,54 €	17.908,73 €	20.856,27 €
Dudelange	4.100,38 €	24.913,21 €	29.013,59 €
Frisange	727,40 €	4.419,54 €	5.146,94 €
Hesperange	3.466,03 €	21.058,97 €	24.525,00 €
Niederanven	3.178,23 €	19.310,36 €	22.488,59 €
Roeser	4.072,76 €	24.745,36 €	28.818,12 €
Sandweiler	2.270,29 €	13.793,89 €	16.064,18 €
Schuttrange	1.904,42 €	11.570,93 €	13.475,35 €
Weiler-la-Tour	1.709,79 €	10.388,37 €	12.098,16 €
<b>TOTAL</b>	<b>29.748,61 €</b>	<b>180.747,28 €</b>	<b>210.495,89 €</b>

**Cantonnement de LUXEMBOURG-OUEST**

Bascharage	5.062,19 €	30.757,00 €	35.819,19 €
Bertrange	5.025,62 €	30.534,81 €	35.560,43 €
Clemency	5.172,42 €	31.426,73 €	36.599,15 €
Differdange	4.266,83 €	25.924,53 €	30.191,36 €
Dippach	5.920,34 €	35.970,93 €	41.891,27 €
Esch/Alzette	2.635,52 €	16.012,96 €	18.648,48 €
Garnich	1.651,89 €	10.036,61 €	11.688,50 €
Kayl	1.877,09 €	11.404,89 €	13.281,98 €
Kehlen	8.221,72 €	49.953,75 €	58.175,47 €
Kopstal	4.321,71 €	26.257,96 €	30.579,67 €
Leudelange	5.695,01 €	34.601,90 €	40.296,91 €
Luxembourg	12.427,80 €	75.509,14 €	87.936,94 €
Mamer	5.489,03 €	33.350,35 €	38.839,38 €
Mondercange	507,53 €	3.083,65 €	3.591,18 €
Pétange	2.334,84 €	14.186,09 €	16.520,93 €
Reckange/Mess	679,22 €	4.126,82 €	4.806,04 €
Rumelange	1.132,08 €	6.878,30 €	8.010,38 €
Sanem	456,66 €	2.774,62 €	3.231,28 €
Schifflange	691,94 €	4.204,09 €	4.896,03 €
Steinsel	7.757,01 €	47.130,20 €	54.887,21 €
Strassen	6.952,76 €	42.243,72 €	49.196,48 €
Walferdange	2.457,76 €	14.932,90 €	17.390,66 €
<b>TOTAL</b>	<b>90.736,97 €</b>	<b>551.301,95 €</b>	<b>642.038,92 €</b>

**FRAIS DE GESTION 2006****FORETS COMMUNALES****Cantonnement de MERSCH**

	Traitements des chefs de cantonnement	Traitements des préposés forestiers	Total des frais de gestion
Beckerich	2.451,59 €	14.895,40 €	17.346,99 €
Berg	442,50 €	2.688,57 €	3.131,07 €
Bissen	6.804,42 €	41.342,47 €	48.146,89 €
Boevange	3.502,51 €	21.280,65 €	24.783,16 €
Ell	2.303,91 €	13.998,13 €	16.302,04 €
Fischbach	3.177,35 €	19.305,02 €	22.482,37 €
Heffingen	1.375,63 €	8.358,10 €	9.733,73 €
Hobscheid	9.993,94 €	60.721,41 €	70.715,35 €
Junglinster (anc. commune)	2.218,67 €	13.480,22 €	15.698,89 €
Koerich	3.091,02 €	18.780,46 €	21.871,48 €
Larochette	2.717,89 €	16.513,41 €	19.231,30 €
Lintgen	5.058,36 €	30.733,72 €	35.792,08 €
Lorentzweiler	5.891,86 €	35.797,93 €	41.689,79 €
Mersch	13.947,17 €	84.740,55 €	98.687,72 €
Rambrouch (anc. commune Folschette)	3.447,41 €	20.945,85 €	24.393,26 €
Redange	2.106,41 €	12.798,18 €	14.904,59 €
Saeul	3.011,27 €	18.295,93 €	21.307,20 €
Septfontaines	1.904,84 €	11.573,48 €	13.478,32 €
Steinfort	2.203,96 €	13.390,87 €	15.594,83 €
Tuntange	3.218,99 €	19.558,03 €	22.777,02 €
Useldange	564,08 €	3.427,26 €	3.991,34 €
Vichten	3,01 €	18,27 €	21,28 €
<b>TOTAL</b>	<b>79.436,79 €</b>	<b>482.643,91 €</b>	<b>562.080,70 €</b>

**Cantonnement de WILTZ**

Préizerdaul (anc. Bettborn)	5.186,74 €	31.513,70 €	36.700,44 €
Boulaide	1.567,24 €	9.522,26 €	11.089,50 €
Clervaux	160,15 €	973,06 €	1.133,21 €
Consthum	16,42 €	99,74 €	116,16 €
Esch/Sûre	119,68 €	727,13 €	846,81 €
Eschweiler	14,98 €	90,99 €	105,97 €
Goesdorf	34,90 €	212,05 €	246,95 €
Grosbous	4.459,42 €	27.094,67 €	31.554,09 €
Heiderscheid	88,79 €	539,45 €	628,24 €
Heinerscheid	1.502,48 €	9.128,83 €	10.631,31 €
Hoscheid	6,58 €	39,97 €	46,55 €
Hosingen	2.127,14 €	12.924,14 €	15.051,28 €
Kiischpelt (anc. Kautenbach + Wilwerwiltz)	69,11 €	419,91 €	489,02 €
Lac de la Hte/Sûre	6.082,25 €	36.954,66 €	43.036,91 €
Mertzig	1.627,93 €	9.891,04 €	11.518,97 €
Munshausen	21,37 €	129,82 €	151,19 €
Neunhausen	61,03 €	370,80 €	431,83 €
Rambrouch (sauf anc. commune de Folschette)	6.984,94 €	42.439,27 €	49.424,21 €
Troisvierges	111,84 €	679,55 €	791,39 €
Wahl	2.769,87 €	16.829,26 €	19.599,13 €
Weiswampach	478,08 €	2.904,73 €	3.382,81 €
Wiltz	2.889,41 €	17.555,54 €	20.444,95 €
Wincrange	323,06 €	1.962,88 €	2.285,94 €
Winseler	47,37 €	287,81 €	335,18 €
<b>TOTAL</b>	<b>36.750,78 €</b>	<b>223.291,26 €</b>	<b>260.042,04 €</b>

**FRAIS DE GESTION 2006**

**FORETS DES ETABLISSEMENTS PUBLICS**

**Cantonnement de DIEKIRCH**

	Traitements des chefs de cantonnement	Traitements des préposés forestiers	Total des frais de gestion
Bastendorf fabr. égl.	30,77 €	186,92 €	217,69 €
Bourscheid fabr. égl.	18,42 €	111,93 €	130,35 €
Diekirch fabr. égl.	8,52 €	51,77 €	60,29 €
Echternach fabr. égl.	551,36 €	3.349,98 €	3.901,34 €
Echternach hospice civil	25,56 €	155,32 €	180,88 €
Eppeldorf fabr. égl.	2,19 €	13,32 €	15,51 €
Ermsdorf fabr. égl.	0,25 €	1,52 €	1,77 €
Feulen fabr. égl.	2,13 €	12,94 €	15,07 €
Fouhren la cure	2,63 €	15,99 €	18,62 €
Hemstal le douaire	49,00 €	297,71 €	346,71 €
Kehmen fabr. égl.	6,20 €	37,69 €	43,89 €
Merscheid fabr. égl.	16,60 €	100,88 €	117,48 €
Michelau fabr. égl.	6,33 €	38,45 €	44,78 €
Nommern le douaire	26,94 €	163,70 €	190,64 €
Scheidel fabr. égl.	7,39 €	44,92 €	52,31 €
Schieren fabr. égl.	23,56 €	143,14 €	166,70 €
Stolzembourg fabr. égl.	13,35 €	81,09 €	94,44 €
S.E.O.	3.590,72 €	21.816,58 €	25.407,30 €
Tandel fabr. égl.	6,89 €	41,88 €	48,77 €
Vianden Etabl. Vieill. et l'Inval.	391,09 €	2.376,20 €	2.767,29 €
Welscheid fabr. égl.	14,72 €	89,46 €	104,18 €
Welscheid la cure	7,89 €	47,97 €	55,86 €
<b>TOTAL</b>	<b>4.802,51 €</b>	<b>29.179,36 €</b>	<b>33.981,87 €</b>

**Cantonnement de GREVENMACHER**

Dahleim fabr. égl.	4,95 €	30,08 €	35,03 €
Ellange fabr. égl.	21,93 €	133,24 €	155,17 €
Wintrange la chapelle	1,07 €	6,47 €	7,54 €
<b>TOTAL</b>	<b>27,95 €</b>	<b>169,79 €</b>	<b>197,74 €</b>

**Cantonnement de LUXEMBURG-EST**

Grunewald Caisse de Pension E. P.	3.584,59 €	21.779,32 €	25.363,91 €
Hassel fabr. égl.	43,11 €	261,92 €	305,03 €
Hellange fabr. égl.	35,15 €	213,57 €	248,72 €
Livange fabr. égl.	10,03 €	60,91 €	70,94 €
Sandweiler fabr. égl.	7,96 €	48,35 €	56,31 €
<b>TOTAL</b>	<b>3.680,84 €</b>	<b>22.364,07 €</b>	<b>26.044,91 €</b>

**Cantonnement de LUXEMBURG-OUEST**

Ehlinge-sur-Mess fabr. égl.	4,26 €	25,89 €	30,15 €
Fingig fabr. égl.	4,07 €	24,75 €	28,82 €
Hautcharage fabr. égl.	3,70 €	22,46 €	26,16 €
Luxembourg hospice civil (partie Hamm)	0,94 €	5,71 €	6,65 €
<b>TOTAL</b>	<b>12,97 €</b>	<b>78,81 €</b>	<b>91,78 €</b>

**Cantonnement de MERSCH**

Eischen fabr. égl.	7,96 €	48,35 €	56,31 €
Ell fabr. égl.	31,77 €	193,01 €	224,78 €
Folschette fabr. égl.	3,76 €	22,84 €	26,60 €
Greisch fabr. égl.	1,75 €	10,66 €	12,41 €
Hostert la chapelle	4,57 €	27,79 €	32,36 €

**FRAIS DE GESTION 2006****FORETS DES ETABLISSEMENTS PUBLICS**

	Traitements des chefs de cantonnement	Traitements des préposés forestiers	Total des frais de gestion
Larochette fabr. égl.	0,75 €	4,57 €	5,32 €
Larochette-Nommern Etabl. Vieill. et l'Inval.	4.894,19 €	29.736,23 €	34.630,42 €
Luxembourg hospice civil (partie Lorentzweiler)	272,37 €	1.654,89 €	1.927,26 €
Michelbouch fabr. égl.	22,49 €	136,67 €	159,16 €
Michelbouch la fondation	25,25 €	153,42 €	178,67 €
Nagem fabr. égl.	12,78 €	77,66 €	90,44 €
Oberpallen fabr. égl.	4,14 €	25,13 €	29,27 €
Ospem fabr. égl.	23,18 €	140,86 €	164,04 €
Petit Nobressart fabr. égl.	7,77 €	47,21 €	54,98 €
Rambrouch fabr. égl.	4,70 €	28,55 €	33,25 €
Redange le douaire	0,81 €	4,95 €	5,76 €
Roodt fabr. égl.	26,94 €	163,70 €	190,64 €
Syndicat des Eaux du Sud	818,08 €	4.970,50 €	5.788,58 €
Vichten bur. de bienfaisance	1,75 €	10,66 €	12,41 €
Vichten fabr. égl.	8,83 €	53,68 €	62,51 €
<b>TOTAL</b>	<b>6.173,84 €</b>	<b>37.511,33 €</b>	<b>43.685,17 €</b>

**Cantonement de WILTZ**

Arsdorf fabr. égl.	4,82 €	29,31 €	34,13 €
Basbellain fabr. égl.	326,94 €	1.986,43 €	2.313,37 €
Bavigne fabr. égl.	13,03 €	79,19 €	92,22 €
Bettborn fabr. égl.	9,21 €	55,96 €	65,17 €
Bigonville fabr. égl.	42,92 €	260,78 €	303,70 €
Binsfeld/Holler fabr. égl.	5,33 €	32,36 €	37,69 €
Biwisch fabr. égl.	4,64 €	28,17 €	32,81 €
Brachtenbach fabr. égl.	36,09 €	219,28 €	255,37 €
Büderscheid fabr. égl.	23,00 €	139,72 €	162,72 €
Buschrodt fabr. égl.	2,94 €	17,89 €	20,83 €
Clervaux fabr. égl.	255,34 €	1.551,41 €	1.806,75 €
Clervaux syndicat intercommunal	1,63 €	9,90 €	11,53 €
Consthum le douaire	1,32 €	7,99 €	9,31 €
Consthum fabr. égl.	47,56 €	288,95 €	336,51 €
Derenbach fabr. égl.	7,27 €	44,16 €	51,43 €
Doennange fabr. égl.	14,16 €	86,04 €	100,20 €
Dorscheid la chapelle	4,39 €	26,65 €	31,04 €
Dunckrodt fabr. égl.	2,32 €	14,09 €	16,41 €
Enscherange fabr. égl.	2,38 €	14,47 €	16,85 €
Esch-sur-Sûre fabr. égl.	0,94 €	5,71 €	6,65 €
Eschweiler fabr. égl.	2,01 €	12,18 €	14,19 €
Fischbach la chapelle	9,52 €	57,87 €	67,39 €
Goesdorf bur. de bienfaisance	3,13 €	19,03 €	22,16 €
Goesdorf fabr. égl.	55,33 €	336,16 €	391,49 €
Grevels/Rindschleiden fabr. égl.	5,89 €	35,79 €	41,68 €
Grosbous bur. de bienfaisance	6,20 €	37,69 €	43,89 €
Grosbous fabr. égl.	78,24 €	475,39 €	553,63 €
Hachiville fabr. égl.	33,40 €	202,91 €	236,31 €
Harlange le douaire	9,52 €	57,87 €	67,39 €
Harlange fabr. égl.	19,93 €	121,06 €	140,99 €
Hautbellain fabr. égl.	44,68 €	271,44 €	316,12 €
Heiderscheid fabr. égl.	7,21 €	43,78 €	50,99 €
Heinerscheid fabr. égl.	10,84 €	65,86 €	76,70 €
Holtz fabr. égl.	23,25 €	141,24 €	164,49 €
Holzthum fabr. égl.	5,51 €	33,50 €	39,01 €
Hoscheid fabr. égl.	60,34 €	366,61 €	426,95 €

<b>FRAIS DE GESTION 2006</b>	<b>Traitements des chefs de cantonnement</b>	<b>Traitements des préposés forestiers</b>	<b>Total des frais de gestion</b>
<b>FORETS DES ETABLISSEMENTS PUBLICS</b>			
Hosingen fabr. égl.	10,40 €	63,20 €	73,60 €
Hupperdange fabr. égl.	1,38 €	8,38 €	9,76 €
Kaundorf fabr. égl.	79,76 €	484,63 €	564,39 €
Kautenbach fabr. égl.	191,73 €	1.164,94 €	1.356,67 €
Liefrange la chapelle	4,14 €	25,13 €	29,27 €
Mecher fabr. égl.	29,20 €	177,41 €	206,61 €
Merkholtz fabr. égl.	60,40 €	366,99 €	427,39 €
Merscheid fabr. égl.	7,46 €	45,30 €	52,76 €
Neidhausen la chapelle (anc. fabrique d'église)	3,57 €	21,70 €	25,27 €
Niederwiltz fabr. égl.	299,91 €	1.822,17 €	2.122,08 €
Niederwiltz, œuvres paroissiales	21,74 €	132,10 €	153,84 €
Nocher la chapelle	24,88 €	151,14 €	176,02 €
Noertrange fabr. égl.	81,71 €	496,43 €	578,14 €
Obereisenbach fabr. égl.	12,53 €	76,14 €	88,67 €
Oberwampach le douaire	3,32 €	20,18 €	23,50 €
Perlé fabr. égl.	9,27 €	56,34 €	65,61 €
Rindschleiden le douaire	7,64 €	46,45 €	54,09 €
Rodershausen fabr. égl.	3,70 €	22,46 €	26,16 €
Surré le douaire	19,99 €	121,44 €	141,43 €
Tadler la chapelle	69,24 €	420,67 €	489,91 €
Tarchamps fabr. égl.	16,85 €	102,41 €	119,26 €
Tarchamps la cure	29,70 €	180,45 €	210,15 €
Weicherdange fabr. égl.	302,17 €	1.835,94 €	2.138,11 €
Weicherdange le douaire	2,51 €	15,23 €	17,74 €
Wiltz fabr. égl.	103,76 €	630,41 €	734,17 €
Wiltz, SIEC	7,39 €	44,92 €	52,31 €
Wilwerdange fabr. égl.	690,39 €	4.194,71 €	4.885,10 €
Wilwerwiltz fabr. égl.	7,71 €	46,83 €	54,54 €
Winseler la chapelle	64,35 €	390,98 €	455,33 €
<b>TOTAL</b>	<b>3.348,03 €</b>	<b>20.341,92 €</b>	<b>23.689,95 €</b>
<b>TOTAL FORETS COMMUNALES</b>	<b>400.833,70 €</b>	<b>2.435.394,93 €</b>	<b>2.836.228,63 €</b>
<b>TOTAL FORETS DES ETABLISSEMENTS PUBLICS</b>	<b>18.046,14 €</b>	<b>109.645,28 €</b>	<b>127.691,42 €</b>
<b>TOTAL FRAIS DE GESTION</b>	<b>418.879,84 €</b>	<b>2.545.040,21 €</b>	<b>2.963.920,05 €</b>

**Administration de la navigation aérienne. – Examens de promotion en 2010.** – L'Administration de la navigation aérienne organisera, au cours du mois de mai 2010, les examens ci-après:

- examen de promotion dans la carrière de l'artisan
- examen de promotion dans la carrière du technicien diplômé.

**Conseil d'administration du Centre de Musiques Amplifiées. – Nominations.** – Par arrêté grand-ducal du 13 novembre 2009, ont été nommés membres du conseil d'administration du Centre de Musiques Amplifiées jusqu'à la date du 15 octobre 2014: M. Marco BATTISTELLA, employé de l'Etat; M. Tom BELLION, employé privé; M. Luc EICHER, fonctionnaire; M. Alex FIXMER, fonctionnaire; M. Jean-Marie HAENSEL, fonctionnaire; Mme Josée HANSEN, journaliste; Mme Sascha LEY, artiste indépendante; M. Roby SCHULER, employé privé et M. Jean TONNAR, avocat à la Cour. Par le même arrêté, Mme Josée HANSEN a été nommée présidente et M. Luc EICHER a été nommé vice-président du conseil d'administration du Centre de Musiques Amplifiées.



**Liste officielle des fonds de pension sous forme de société d'épargne-pension à capital variable (SEPCAV) et d'association d'épargne-pension (ASSEP) soumis à la surveillance de la Commission de Surveillance du Secteur Financier conformément à la loi du 13 juillet 2005.**

**(13)**

**I. SOCIETES D'EPARGNE-PENSION A CAPITAL VARIABLE (SEPCAV) (4)**

ERNST & YOUNG INTERNATIONAL PENSION SCHEME

7, Parc d'Activité Syrdall, L-5365 Munsbach

FORTIS LUX PRIME PENSION A SEPCAV

50, avenue J. F. Kennedy, L-2951 Luxembourg

KPMG PENSION SCHEME

31, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

THE PAULIG GROUP SEPCAV

Atrium Business Park, 23, rue du Puits Romain, Bourmicht, L-8070 Bertrange

**II. ASSOCIATIONS D'EPARGNE-PENSION (ASSEP) (9)**

DEXIA PENSION FUND

69, route d'Esch, L-2953 Luxembourg

EUROPEAN PENSION FUND

26, rue du Marché-aux-Herbes, L-1728 Luxembourg

FONDS DE PENSION DU GROUPE SIEMENS A LUXEMBOURG

20, rue des Peupliers, L-2328 Luxembourg

LUXEMBOURG PENSION FUND

14, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

PENSIONINVEST

4, rue Alphonse Weicker, L-2721 Luxembourg

PRIME PENSION, BGL ASSEP B

50, avenue J. F. Kennedy, L-2951 Luxembourg

RBC DEXIA INVESTOR SERVICES PENSION FUND

5, rue Thomas Edison, L-1445 Strassen

THE CLEARSTREAM LUXEMBOURG PENSION FUND

42, avenue J. F. Kennedy, L-1855 Luxembourg

THE UNILEVER PENSION PLAN

2, rue Albert Borschette, L-1246 Luxembourg

Luxembourg, le 30 septembre 2009.

COMMISSION DE SURVEILLANCE DU SECTEUR FINANCIER

**Jean GUILL**

Directeur général

**Liste officielle des professionnels agréés pour exercer l'activité de gestionnaire de passif pour les fonds de pension soumis à la loi du 13 juillet 2005.**

**(13)**

AMAZON INSURANCE & PENSION SERVICES S.A R.L.

Atrium Business Park, 23, Z.A. Bourmicht, L-8070 Bertrange

AXA ASSURANCES VIE LUXEMBOURG S.A.

7, rue de la Chapelle, L-1325 Luxembourg

BÂLOISE VIE LUXEMBOURG S.A.

Atrium Business Park, 23, rue du Puits Romain, L-8070 Bertrange

DEXIA INSURANCE & PENSIONS SERVICES S.A.

2, rue Nicolas Bové, L-1253 Luxembourg

ESOFAC LUXEMBOURG S.A.

37, rue Michel Engels, L-1465 Luxembourg



FORTIS LUXEMBOURG-VIE S.A.  
16, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

FOYER VIE S.A.  
12, rue Léon Laval, L-3372 Leudelange

HEPTA CONSULT S.A.  
5, Z.A.I. de Bourmicht, L-8070 Bertrange

HEWITT ASSOCIATES LIMITED  
Prospect House, Abbey View, St. Albans, Hertfordshire, AL1 2QU, United Kingdom

LA LUXEMBOURGEOISE-VIE S.A.  
10, rue Aldringen, L-1118 Luxembourg

MERCER (BELGIUM) S.A.  
24, boulevard du Souverain, B-1170 Bruxelles

PECOMA INTERNATIONAL S.A.  
47, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

SWISS LIFE LUXEMBOURG S.A.  
25, route d'Arlon, L-8009 Strassen

Luxembourg, le 30 septembre 2009.

COMMISSION DE SURVEILLANCE DU SECTEUR FINANCIER

**Jean GUILL**  
*Directeur général*

**Liste officielle des organismes de titrisation agréés conformément à l'article 21 (1) de la loi  
du 22 mars 2004 relative à la titrisation.**

**(24)**

AIV S.A.  
7, Val Ste Croix, L-1371 Luxembourg

ALCEDA STAR S.A.  
4, rue Dicks, L-1417 Luxembourg

ALLEGRO INVESTMENT CORPORATION S.A.  
7, Val Ste Croix, L-1371 Luxembourg

BLUEORCHARD LOANS FOR DEVELOPMENT S.A.  
7, Val Ste Croix, L-1371 Luxembourg

C-MOON SECURITISATION SA  
2, rue de la Reine, L-2418 Luxembourg

CODEIS SECURITIES S.A.  
26, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1330 Luxembourg

DWS ACCESS S.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

DWS GO S.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

FLEXIS S.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

GPB CREDIT RISK MANAGEMENT S.A.  
1, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

H.E.A.T. MEZZANINE S.A.  
1-7, rue Nina et Julien Lefèvre, L-1952 Luxembourg

ISTRUCTURE S.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

LEVADE S.A.  
7, Val Ste Croix, L-1371 Luxembourg

LIFEMARK S.A.  
46A, avenue J. F. Kennedy, L-1855 Luxembourg

PALLADIUM SECURITIES 1 S.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg  
PCAM ISSUANCE S.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg  
PLATINO S.A.  
2-8, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg  
PRINUS INVEST S.A.  
47, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg  
REINET INVESTMENTS S.C.A.  
35, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg  
SECURASSET S.A.  
2-8, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg  
STORK ACCEPTANCE S.A.  
22-24, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg  
TARANIS SECURITIES S.A.  
283, route d'Arlon, L-1150 Luxembourg  
TAURUS CAPITAL S.A.  
19, rue de Bitbourg, L-1273 Luxembourg  
VIVALDIS – GESELLSCHAFT FÜR STRUKTURIERTE LÖSUNGEN S.A.  
7, Val Sainte Croix, L-1371 Luxembourg

Luxembourg, le 30 septembre 2009.

COMMISSION DE SURVEILLANCE DU SECTEUR FINANCIER

**Jean GUILL**  
*Directeur général*

**Liste officielle des sociétés d'investissement en capital à risque soumises à la surveillance de la  
Commission de Surveillance du Secteur Financier conformément à la loi du 15 juin 2004.**

**(232)**

360 CAPITAL ONE S.C.A. – SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg  
3E CAR PARK INVESTORS SCA, SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg  
4RAE RENEWABLE AND ALTERNATIVE ENERGY INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
7, avenue Gaston Diderich, L-1420 Luxembourg  
ABACUS INVEST S.C.A., SICAR  
19, rue Eugène Ruppert, L-2453 Luxembourg  
ABN AMRO CONVERGING EUROPE INVESTMENTS, S.C.A., SICAR  
20, rue de la Poste, L-2346 Luxembourg  
ABN AMRO PPP INVESTMENTS SCA SICAR  
46A, avenue J. F. Kennedy, L-1855 Luxembourg  
ADARA VENTURES SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg  
ADINVEST II (LUXEMBOURG) S.C.S., SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg  
ADVANCED RISK PRIVATE EQUITY S.A R.L. SICAR  
19-21, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg  
ADVANS S.A., SICAR  
69, route d'Esch, L-1470 Luxembourg  
AERIS PRIVATE INVESTMENTS S.A., SICAR  
2, rue Heinrich Heine, L-1720 Luxembourg  
AERIS TECHNOLOGY INVESTMENT COMPANY S.A., SICAR  
21, avenue de la Liberté, L-1931 Luxembourg  
AKUO INVESTMENT S.C.A. SICAR  
13-15, avenue de la Liberté, L-1931 Luxembourg

ALPHA I VC SICAR S.A.  
4, rue Thomas Edison, L-1445 Luxembourg-Strassen

ALPHA II VC SICAR S.A.  
4, rue Thomas Edison, L-1445 Luxembourg-Strassen

AMBER TRUST II S.C.A.  
412F, route d'Esch, L-1030 Luxembourg

ARCANO GERMANY (SARL) SICAR  
46A, avenue J. F. Kennedy, L-1855 Luxembourg

ARCANO GLOBAL OPPORTUNITY II (SCA) SICAR  
19-21, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg

ARROWS INVESTMENTS S.A R.L. SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg

ASIA INFRASTRUCTURE S.A. SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg

ATHANOR EQUITIES SICAR-SCA  
14, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

ATLAS PARTNERS I SICAR, SCA  
40, boulevard Joseph II, L-1840 Luxembourg

AUB FRENCH LOGISTICS S.A. SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

AXA MEZZANINE I S.A., SICAR  
6, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

AXA MEZZANINE II S.A., SICAR  
6, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

B-TO-V PRIVATE EQUITY S.C.S., SICAR  
21, avenue de la Liberté, L-1931 Luxembourg

BALKAN RECONSTRUCTION INVESTMENT FINANCING S.C.A. SICAR  
4, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

BALTIC PROPERTY TRUST OPTIMA S.A., SICAR  
121, avenue de la Faiencerie, L-1511 Luxembourg

BERTELSMANN CAPITAL INVESTMENT (SA) SICAR  
45, boulevard Pierre Frieden, L-1543 Luxembourg

BILFINGER BERGER PROJECT INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
1A, Heienhaff, L-1736 Senningerberg

BIP VENTURE PARTNERS S.A., SICAR  
1, rue des Coquelicots, L-1356 Luxembourg

BLUEGEMS INVESTMENTS SICAR, S.A R.L.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

BRU II VENTURE CAPITAL FUND, S.C.A., SICAR  
560A, rue de Neudorf, L-2220 Luxembourg

CA IMMO NEW EUROPE PROPERTY FUND S.C.A. SICAR  
4, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

CAPITAL INVESTING SICAR S.A.  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

CARBON TRADE & FINANCE SICAR S.A.  
6A, route de Trèves, L-2633 Senningerberg

CENTRAL AFRICA GROWTH SICAR, S.A.  
16, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

CEP II CO-INVESTMENT S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CEP II PARTICIPATIONS S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CEP III CO-INVESTMENT S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CEP III PARTICIPATIONS S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CETP CO-INVESTMENT S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CETP II CO-INVESTMENT S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CETP II PARTICIPATIONS S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CETP PARTICIPATIONS S.A R.L. SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

CFSH SECONDARY OPPORTUNITIES S.A. SICAR  
2, place de Metz, L-1930 Luxembourg

CHINA OPPORTUNITY S.A. SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

CIPIO PARTNERS FUND VI S.C.S., SICAR  
12F, rue Guillaume Kroll, L-1882 Luxembourg

CLIMATE CHANGE INVESTMENT I S.A. SICAR  
4, place de Strasbourg, L-2562 Luxembourg

CLIMATE CHANGE INVESTMENT II S.A. SICAR  
4, place de Strasbourg, L-2562 Luxembourg

COREPLUS II DIVERSIFIED FEEDER, SICAR S.C.A.  
412F, route d'Esch, L-1030 Luxembourg

CREDIT AGRICOLE ISRAEL VENTURE SELECTION 1 S.C.A. SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

CREDIT SUISSE GLOBAL INFRASTRUCTURE SCA SICAR  
5, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

DAHLIA A SICAR S.C.A.  
50, avenue J. F. Kennedy, L-2951 Luxembourg

DAHLIA B SICAR S.C.A.  
50, avenue J. F. Kennedy, L-2951 Luxembourg

DB REAL ESTATE IBERIAN VALUE ADDED I, S.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

DE AGOSTINI S.A. SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

DEA CAPITAL S.A. SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

DELTA SPAIN S.A R.L., SICAR  
1B, Heienhaff, L-1736 Senningerberg

DEVERA S.A., SICAR  
10-12, boulevard F. D. Roosevelt, L-2450 Luxembourg

DIAROUGH S.C.A. SICAR  
412F, route d'Esch, L-2086 Luxembourg

DOCKLAND DEVELOPMENT S.A., SICAR  
412F, route d'Esch, L-1030 Luxembourg

DUBAIAN INVESTMENT OPPORTUNITY SICAR, S.A R.L.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

EAST INVESTMENT SCA, SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

EASTERN EUROPE REAL ESTATE OPPORTUNITIES SICAR, S.A R.L.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

EDMOND DE ROTHSCHILD EUROPPORTUNITIES S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

EDMOND DE ROTHSCHILD PRIVATE EQUITY CHINA S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

EDR REAL ESTATE (EASTERN EUROPE) S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

ENERGY AND INFRASTRUCTURE INVESTMENTS II S.C.A., SICAR  
14, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

ENERGY AND INFRASTRUCTURE INVESTMENTS S.C.A., SICAR  
14, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

EUDIAL S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

EURAZEO CO-INVESTMENT PARTNERS B S.C.A., SICAR  
25, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

EURAZEO CO-INVESTMENT PARTNERS S.C.A., SICAR  
25, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

EURO INDUSTRIAL S.A R.L. SICAR  
25B, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

EUROPEAN CAPITAL S.A. SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

EUROPEAN PRIVATE EQUITY PORTFOLIO S.A., SICAR  
534, rue de Neudorf, L-2220 Luxembourg

EYEMAXX PRIVATE EQUITY DEVELOPER S.C.A., SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

FIELD SICAR S.C.A.  
24, rue Robert Krieps, L-4702 Pétange

FIN PO S.A., SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FIN.CO CAPITAL PARTNERS (SCA) SICAR  
12, rue Léon Thyès, L-2636 Luxembourg

FINETHIC MICROFINANCE S.C.A., SICAR  
14, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

FIVE ARROWS CO-INVESTMENTS FEEDER IV S.C.A. SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FIVE ARROWS CO-INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FIVE ARROWS INVESTMENTS S.A R.L., SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FIVE ARROWS PRINCIPAL INVESTMENTS INTERNATIONAL FEEDER II S.C.A. SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FIVE ARROWS PRINCIPAL INVESTMENTS INTERNATIONAL FEEDER S.C.A. SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FIVE ARROWS PRINCIPAL INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
3, rue Goethe, L-1637 Luxembourg

FONDATIONS CAPITAL I S.C.A. SICAR  
121, avenue de la Faïencerie, L-1511 Luxembourg

FONSICAR S.A., SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

FORTUNA SOLIDUM S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

FREO GERMANY II PARTNERS (SCA) SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

GAIN CAPITAL PARTICIPATIONS II SA, SICAR  
5-11, avenue Gaston Diderich, L-1420 Luxembourg

GAIN CAPITAL PARTICIPATIONS SA, SICAR  
5-11, avenue Gaston Diderich, L-1420 Luxembourg

GAMMA III S.C.A., SICAR  
22, rue Jean-Pierre Brasseur, L-1258 Luxembourg

GAYNOR INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg

GENERALI GLOBAL PRIVATE EQUITY S.A. SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

GENESTA NORDIC BALTIC REAL ESTATE S.A R.L., SICAR  
121, avenue de la Faïencerie, L-1511 Luxembourg

GIMA (SA) SICAR  
9, rue du Laboratoire, L-1911 Luxembourg

GLOBAL BIOFUEL SICAR (GBS), S.C.A.  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

GLOBAL SOLAR FUND, S.C.A., SICAR  
20, rue de la Poste, L-2346 Luxembourg

GOODMAN PROPERTY OPPORTUNITIES (LUX) S.A R.L., SICAR  
8, rue Heinrich Heine, L-1720 Luxembourg

GOTTEX MANAGEMENT S.A., SICAR  
412F, route d'Esch, L-2086 Luxembourg

GOTTEX US MANAGEMENT S.A R.L., SICAR  
412F, route d'Esch, L-2086 Luxembourg

H-EQUITY SARL, SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

H/H-STADTWERKEFONDS KGAA, SICAR  
3, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

HELARB INVESTMENTS PARTNERS (SCA) SICAR  
12, rue Léon Thyges, L-2636 Luxembourg

HEXAGON S.A., SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

HSW SWIFT CAPITAL PARTNERS INSTITUTIONAL S.A., SICAR  
1C, Parc d'activité Syrdall, L-5365 Munsbach

HUNZA VENTURES II S.C.A., SICAR  
40, boulevard Joseph II, L-1840 Luxembourg

IBERIAN CAPITAL III SICAR  
19-21, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg

IBERIAN RENEWABLE ENERGIES, S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

ILP I S.C.A., SICAR  
30, rue Marie-Adélaïde, L-2128 Luxembourg

ILP II S.C.A., SICAR  
30, rue Marie-Adélaïde, L-2128 Luxembourg

ILP III S.C.A., SICAR  
30, rue Marie-Adélaïde, L-2128 Luxembourg

IMMOFIN S.C.A., SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

INDUFIN CAPITAL PARTNERS S.A., SICAR  
12, rue Léon Laval, L-3372 Leudelange

INTERMEDIATE FINANCE EUROPE II SICAR  
69, route d'Esch, L-1470 Luxembourg

INTERNATIONAL REAL ESTATE PORTFOLIO 08/09 – MICROCAP COORDINATION S.C.A., SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

JFC ADVANCED S.A. SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

JILIN S.C.A., SICAR  
2, rue Heinrich Heine, L-1720 Luxembourg

KKR PEI SICAR, SARL  
59, rue de Rollingergrund, L-2440 Luxembourg

KNOWLEDGE VENTURES PARTNERS LUX S.C.A. SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

LAUMOR PARTNERS (SARL) SICAR  
9, rue du Laboratoire, L-1911 Luxembourg

LAYETANA DEVELOPMENT PARTNERS 1-LUX, S.C.A., SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

LBREP II EUROPE S.A R.L., SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

LBREP III EUROPE S.A R.L., SICAR  
2, avenue Charles de Gaulle, L-1653 Luxembourg

LEEWARD VENTURES SICAR S.C.A.  
3-5, place Winston Churchill, L-1340 Luxembourg

LEHMAN BROTHERS MERCHANT BANKING PARTNERS IV (EUROPE) S.C.A., SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

LFPE S.C.A. SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

LFPI MEZZANINE S.C.A. SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

LNR EUROPE INVESTORS S.A R.L. SICAR  
20, rue de la Poste, L-2346 Luxembourg

LOTHIAN PARTNERS 27 (SARL) SICAR  
47, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

LUXEMPART CAPITAL PARTNERS, SICAR, S.A.  
12, rue Léon Laval, L-3372 Leudelange

MANDARIN CAPITAL PARTNERS S.C.A. SICAR  
73, Côte d'Eich, L-1450 Luxembourg

MANGROVE II S.C.A. SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

MANGROVE III S.C.A. SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

MAT S.A., SICAR  
180, rue des Aubépines, L-1145 Luxembourg

MD MEZZANINE S.A., SICAR  
6, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

MERIDIAM INFRASTRUCTURE (SCA) SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

MEZZANOVE CAPITAL (SCA) SICAR  
51, avenue J. F. Kennedy, L-1855 Luxembourg

MICROCAP 07 S.C.A., SICAR  
50, avenue J. F. Kennedy, L-2951 Luxembourg

MICROCAP 08/09 S.C.A., SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

MM – MEZZANINE SCS, SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

MONITOR CLIPPER PARTNERS INVESTMENTS (SARL) SICAR  
15, rue Jean-Pierre Brasseur, L-1258 Luxembourg

NAXOS CAPITAL PARTNERS S.C.A.  
40, boulevard Joseph II, L-1840 Luxembourg

NCP I S.C.A. SICAR  
6, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

NETWORKING EUROPEAN INFRASTRUCTURES PARTNERS – NEIP II S.A., SICAR  
17, rue Beaumont, L-1219 Luxembourg

NEW GENERATION INVESTMENTS LUXEMBOURG S.C.A. SICAR  
6, rue Adolphe, L-1116 Luxembourg



NEW NIBC LUXEMBOURG S. A R.L., SICAR  
20, rue de la Poste, L-2346 Luxembourg

NEXUS MEDICAL PARTNERS II S.C.A., SICAR  
12, rue Eugène Ruppert, L-2453 Luxembourg

NG PRIVATE EQUITY S.C.A. SICAR  
5, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

NOVA/PAUL INVESTMENTS CAPITAL (SCA) SICAR  
174, route de Longwy, L-1940 Luxembourg

NOVENERGIA II-ENERGY & ENVIRONMENT (SCA), SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

NPEI LUX S.A. SICAR  
68-70, boulevard de la Pétrusse, L-2320 Luxembourg

NYCOMED S.C.A., SICAR  
412F, route d'Esch, L-1030 Luxembourg

OBERMARK (SCA) SICAR  
2, rue Heinrich Heine, L-1720 Luxembourg

OPEN MIND INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
73, Côte d'Eich, L-1450 Luxembourg

OPERA MASTERS SCA, SICAR  
6, rue Adolphe, L-1116 Luxembourg

OPTIMUM IMMO S.A., SICAR  
12, rue Eugène Ruppert, L-2453 Luxembourg

OQUENDO (SCA) SICAR  
19-21, boulevard Prince Henri, L-1724 Luxembourg

ORLANDO ITALY SPECIAL SITUATIONS SICAR (SCA)  
31-33, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

P&S EAST GROWTH LUXEMBOURG SICAR SCA  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

PANGEA I, SCA, SICAR  
12, rue Guillaume Schneider, L-2522 Luxembourg

PARTNERS GROUP DIRECT INVESTMENTS 2009 S.C.A., SICAR  
55, avenue de la Gare, L-1611 Luxembourg

PARTNERS GROUP DISTRESSED U.S. REAL ESTATE 2008 S.C.A., SICAR  
55, avenue de la Gare, L-1611 Luxembourg

PARTNERS GROUP EUROPEAN MEZZANINE 2005 S.C.A., SICAR  
16, boulevard d'Avranches, L-1160 Luxembourg

PARTNERS GROUP EUROPEAN MEZZANINE 2008 S.C.A., SICAR  
16, boulevard d'Avranches, L-1160 Luxembourg

PARTNERS GROUP GLOBAL INFRASTRUCTURE 2009 S.C.A., SICAR  
55, avenue de la Gare, L-1611 Luxembourg

PARTNERS GROUP GLOBAL MEZZANINE 2005 S.C.A., SICAR  
16, boulevard d'Avranches, L-1160 Luxembourg

PARTNERS GROUP GLOBAL MEZZANINE 2007 S.C.A., SICAR  
16, boulevard d'Avranches, L-1160 Luxembourg

PARTNERS GROUP GLOBAL REAL ESTATE 2008 S.C.A., SICAR  
55, avenue de la Gare, L-1611 Luxembourg

PARTNERS GROUP GLOBAL VALUE 2008 S.C.A., SICAR  
16, boulevard d'Avranches, L-1160 Luxembourg

PARTNERS GROUP REAL ESTATE SECONDARY 2009 (EURO) S.C.A., SICAR  
55, avenue de la Gare, L-1611 Luxembourg

PARTNERS GROUP SECONDARY 2008 S.C.A., SICAR  
55, avenue de la Gare, L-1611 Luxembourg

PATENTPOOL IP S.A. SICAR  
2, place Dargent, L-1413 Luxembourg

PCV INVESTMENT S.A R.L., SICAR  
41, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

PET CLUB FINANCE SARL SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

PRAX CAPITAL CHINA GROWTH FUND II, S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

PRAX CAPITAL CHINA GROWTH FUND III, S.C.A., SICAR  
6, Parc d'Activités Syrdall, L-5365 Munsbach

PRAX CAPITAL REAL ESTATE I, S.C.A., SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

PRIVATE EQUITY ASIA SELECT III S.C.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

PRIVATE EQUITY CAPITAL GERMANY SECS SICAR  
2, rue Albert Borschette, L-1246 Luxembourg

PRIVATE EQUITY GLOBAL SELECT II, SICAR S.C.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

PRIVATE EQUITY GLOBAL SELECT IV, SICAR S.C.A.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

PRIVATE EQUITY GLOBAL SELECT V S.C.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

PRIVATE EQUITY PORTFOLIO 2007 S.C.A., SICAR  
50, avenue J. F. Kennedy, L-2951 Luxembourg

PRIVATE EQUITY SELECT S.C.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

PROSPERITY S.A. SICAR  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

QS GEO PEP S.C.A., SICAR  
84, Grand-rue, L-1660 Luxembourg

QS ITALY SICAR S.A.  
84, Grand-rue, L-1660 Luxembourg

QS PDI S.A. SICAR  
84, Grand-rue, L-1660 Luxembourg

QUILVEST EUROPEAN PARTNERS SICAR S.A.  
84, Grand-rue, L-1660 Luxembourg

RB INTERNATIONAL DEVELOPMENT FUND I S.C.A. SICAR  
7, place Clairefontaine, L-1341 Luxembourg

REDALPINE CAPITAL I S.C.S., SICAR  
2, rue Heinrich Heine, L-1720 Luxembourg

REDSQUARE PRIVATE EQUITY SICAR S.A R.L.  
35A, avenue J. F. Kennedy, L-1855 Luxembourg

RESOLUTION (LUXEMBOURG) S.C.A., SICAR  
20, rue de la Poste, L-2346 Luxembourg

RESPONSABILITY BOP INVESTMENTS S.C.A. SICAR  
5, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

RREEF IBERIAN VALUE ADDED II, S.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

RREEF MOROCCAN EXPLORER I, S.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

SAFE SHIP INVESTMENT COMPANY S.C.A., SICAR  
16, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

SENECA POOL S.A., SICAR  
12F, rue Guillaume Kroll, L-1882 Luxembourg

SGAM PRIVATE VALUE S.C.A., SICAR A  
16, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

SGAM PRIVATE VALUE S.C.A., SICAR B  
16, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

SINEQUANON S.C.A., SICAR  
14, rue du Marché-aux-Herbes, L-1728 Luxembourg

SOFINA PRIVATE EQUITY S.C.A., SICAR  
8A, boulevard Joseph II, L-1840 Luxembourg

SOUVERAIN PRIVATE EQUITY SA, SICAR  
7, rue de la Chapelle, L-1325 Luxembourg

SPORT INVESTMENTS S.C.A., SICAR  
5, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

STEINBERG CAPITAL S.C.A., SICAR  
4, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

SU TURKISH PRIVATE EQUITY OPPORTUNITIES I, S.C.A., SICAR  
1, boulevard Royal, L-2449 Luxembourg

SUSTAINABLE PRIVATE EQUITY PORTFOLIO 08/09 – MICROCAP COORDINATION S.C.A., SICAR  
65, boulevard Grande-Duchesse Charlotte, L-1331 Luxembourg

SWISS INVESTMENT S.C.A. SICAR  
2-8, avenue Charles De Gaulle, L-1653 Luxembourg

TECHNOLOGY IN CENTRAL AND EASTERN EUROPE S.C.A. SICAR  
6, rue Philippe II, L-2340 Luxembourg

TELECOM VENTURES PARTNERS LUX S.C.A.  
11, rue Aldringen, L-1118 Luxembourg

TERRA VENTURE PARTNERS S.C.A., SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg

THE BUILDING BLOCK EQUITY FUND S.A., SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg

THE INNOVATION S.C.A., SICAR  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

TINTORETTO SICAR S.A.  
19-21, boulevard du Prince Henri, L-1724 Luxembourg

TOWERS INVESTMENTS SICAR, S.A R.L.  
2, boulevard Konrad Adenauer, L-1115 Luxembourg

TRANSPORT INFRASTRUCTURE INVESTMENT COMPANY (SCA) SICAR  
20, boulevard Emmanuel Servais, L-2535 Luxembourg

UNITED IN SPORTS S.C.A. SICAR  
117, route d'Arlon, L-8009 Strassen

VALTEC S.A. SICAR  
412F, route d'Esch, L-2086 Luxembourg

VALUE SECONDARY INVESTMENTS SICAR (S.C.A.)  
73, Côte d'Eich, L-1450 Luxembourg

VCAPITAL S.C.A., SICAR  
23, avenue Monterey, L-2086 Luxembourg

VENCORP S.C.A. SICAR  
11, rue Aldringen, L-1118 Luxembourg

VERDOSO SPECIAL OPPORTUNITIES I S.C.A., SICAR  
9, rue Sainte Zithe, L-2763 Luxembourg

VESALIUS BIOCAPITAL I INVESTMENTS S.A. SICAR  
5, rue Eugène Ruppert, L-2453 Luxembourg

VESALIUS BIOCAPITAL I S.A. SICAR  
5, rue Eugène Ruppert, L-2453 Luxembourg

VIZZION PARTICIPATIONS SICAR, SCA  
16, boulevard d'Avranches, L-1160 Luxembourg

WAI LANDMARK XIII S.C.A., SICAR  
2, place Dargent, L-1413 Luxembourg

WHITE (SARL) SICAR  
9, rue du Laboratoire, L-1911 Luxembourg

WINVEST INTERNATIONAL S.A. SICAR  
2, rue Sainte Zithe, L-2763 Luxembourg

ZBI OPPORTUNITY REAL ESTATE FUND ONE S.C.A., SICAR  
3, rue Jean Monnet, L-2180 Luxembourg

Luxembourg, le 30 septembre 2009.

COMMISSION DE SURVEILLANCE DU SECTEUR FINANCIER

**Jean GUILL**

*Directeur général*

---

**Magistrature. – Nominations.** – Par arrêté grand-ducal du 9 octobre 2009, Madame Lotty PRUSSEN, conseiller à la Cour d'appel, a été nommée magistrat d'appel en matière de protection de la jeunesse en remplacement de Madame Marianne PUTZ, démissionnaire.

Par arrêté grand-ducal du 16 octobre 2009, Monsieur Filipe RODRIGUES, juge au tribunal d'arrondissement de Luxembourg, a été nommé juge d'instruction au tribunal d'arrondissement de Luxembourg pour une période de trois ans avec effet au 1<sup>er</sup> novembre 2009.

---

**Ministère de la Famille et de l'Intégration. – Service pour personnes handicapées. – Agréments.** – Par arrêté ministériel du 18 septembre 2009, un agrément limité au 30 décembre 2009 est accordé à l'organisme gestionnaire «Tricentenaire a.s.b.l.», ayant son siège à 1, rue de la Gare, L-7228 Walferdange, pour l'exercice de l'activité de «service de formation», à l'adresse Centre Jean Heinisch, 14, ZAC Klengbousbiërg, L-7795 Bissen.

Cet arrêté remplace l'arrêté ministériel du 22 juillet 2009 accordant un agrément limité dans le temps à l'organisme gestionnaire «Tricentenaire a.s.b.l.», ayant son siège à 1, rue de la Gare, L-7228 Walferdange, pour l'exercice de l'activité de «service de formation», à l'adresse Centre Jean Heinisch, 14, ZAC Klengbousbiërg, L-7795 Bissen.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0907/10.

Par arrêté ministériel du 6 octobre 2009, un agrément définitif est accordé à l'organisme gestionnaire «Autisme Luxembourg a.s.b.l.», ayant son siège à Beckerich, pour l'exercice de l'activité de «service d'information, de consultation et de rencontre», sis à 33, rue Antoine Meyer, L-2153 Luxembourg.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0714/9.

Par arrêté ministériel du 8 octobre 2009, un agrément limité dans le temps pour un an est accordé à l'organisme gestionnaire «Coop 300», ayant son siège à Helmsange, pour l'exercice de l'activité de «service d'emploi» ou «atelier protégé» à l'adresse 14, ZAC Klengbousbiërg, L-7795 Bissen.

L'agrément est enregistré sous le numéro 507/01.

Par arrêté ministériel du 9 octobre 2009, un agrément définitif est accordé à l'organisme gestionnaire «Bierschbecher Atelier s.à r.l.», ayant son siège à Berschbach, pour l'exercice de l'activité de «service d'emploi» ou «atelier protégé», à l'adresse 47, rue de Luxembourg, L-7540 Berschbach.

L'agrément est enregistré sous le numéro LDT-AP 0821/2.

Par arrêté ministériel du 13 octobre 2009, un agrément limité dans le temps pour un an est accordé à l'organisme gestionnaire «Op der Schock a.s.b.l.», ayant son siège à Redange/Attert, pour l'exercice de l'activité de «service d'activité de jour», à l'adresse Centre Polyvalent, 3, Kierchewee, L-8551 Noerdange.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0821/2/1.

Par arrêté ministériel du 13 octobre 2009, un agrément limité dans le temps pour un an est accordé à l'organisme gestionnaire «Op der Schock a.s.b.l.», ayant son siège à Redange/Attert, pour l'exercice de l'activité de «service d'activité de jour», à l'adresse Centre Roger Thelen, 1, Jos Seylerstrooss, L-8521 Beckerich.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0821/2.

Par arrêté ministériel du 13 octobre 2009, un agrément définitif est accordé à l'organisme gestionnaire «Op der Schock a.s.b.l.», ayant son siège à Redange/Attert, pour l'exercice de l'activité de «service de formation», à l'adresse 34A, route de Reichlange, L-8508 Redange/Attert.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0821/3.

Par arrêté ministériel du 13 octobre 2009, un agrément définitif est accordé à l'organisme gestionnaire «Op der Schock a.s.b.l.», ayant son siège à Redange/Attert, pour l'exercice de l'activité de «service d'information, de consultation et de rencontre», à l'adresse 34A, route de Reichlange, L-8508 Redange/Attert.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0821/1.

Par arrêté ministériel du 26 octobre 2009, un agrément définitif est accordé à l'organisme gestionnaire «Solidarität mit Hörgeschädigten a.s.b.l.», ayant son siège à 164, rue de la Libération, L-3512 Dudelange, pour l'exercice de l'activité de «service d'information, de consultation et de rencontre», dénommé «Hörgeschädigten – Beratung SmH» à l'adresse 164, rue de la Libération, L-3512 Dudelange.

Cet arrêté remplace l'arrêté ministériel du 23 février 2006 accordant un agrément à l'organisme gestionnaire «Solidarität mit Hörgeschädigten a.s.b.l.», ayant son siège à 164, rue de la Libération, L-3512 Dudelange pour l'exercice de l'activité de «service d'information, de consultation et de rencontre» dénommé «Soziale Beratungsstelle/ service social» à l'adresse 164, rue de la Libération, L-3512 Dudelange.

L'agrément est enregistré sous le numéro 0422/1.

---

**Ministère de la Santé. – Commission consultative pour l'ostéodensitométrie. – Nomination.** – Par arrêté ministériel du 27 octobre 2009 Monsieur Pierre MISTERI, Attaché de Gouvernement, a été nommé membre de la Commission consultative pour l'ostéodensitométrie en remplacement de Madame Marguerite SCHOLTSENNERS, démissionnaire.

---

**Santé. – Art de guérir.** – Par arrêté ministériel du 29 octobre 2009, Madame le Docteur Ixchel MAZARIEGOS, née le 5 avril 1975, a été autorisée à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 27 octobre 2009, Monsieur le Docteur Mark INDIG, né le 20 août 1952, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en urologie au Grand-Duché de Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 27 octobre 2009, Monsieur le Docteur Friedrich-Wilhelm SCHÄFFNER, né le 4 mai 1953, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en urologie au Grand-Duché de Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 27 octobre 2009, Monsieur le Docteur Wolfgang TRENNHEUSER, né le 26 juillet 1957, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en orthopédie au Grand-Duché de Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 27 octobre 2009, Monsieur le Docteur Christoph TRENNHEUSER, né le 2 septembre 1960, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en dermato-vénéréologie au Grand-Duché de Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 27 octobre 2009, Monsieur le Docteur Ralph Emmerich ECKERT, né le 25 février 1966, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en urologie au Grand-Duché de Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 29 octobre 2009, Monsieur le Docteur Holger KÜHLWEIN, né le 11 avril 1966, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en gynécologie-obstétrique au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 octobre 2009, Monsieur le Docteur Pascal FRESSE, né le 1<sup>er</sup> juin 1971, a été autorisé à exercer la profession de médecin-généraliste au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 octobre 2009, Madame le Docteur Katja LOTTERMOSER-RINGELMANN, née le 19 juin 1967, a été autorisée à exercer la profession de médecin-spécialiste en médecine interne au Luxembourg.

Par arrêté ministériel du 30 octobre 2009, Monsieur le Docteur Alain STAMER, né le 11 juillet 1958, a été autorisé à exercer la profession de médecin-spécialiste en gynécologie-obstétrique au Luxembourg.

---